

2 방재

(1) 재난 대비

Crisis Management Division TEL : 0985-21-1730

mail : 03kiki@city.miyazaki.miyazaki.jp

①지진

미야자키시는 지진(지면이 흔들리는 현상) 이 자주 발생합니다. 언제 일어날지 모를 지진에 철저히 대비해야 하며, 평소부터 지진에 대한 관심을 가지고 항상 마음의 준비를 하도록 합니다.

지진 대응

- | | |
|--|---|
| <input type="checkbox"/> 일단 침착하게 자신의 몸을 보호한다 | <input type="checkbox"/> 콘크리트 블록담, 절벽, 하천 등 위험한 곳에 가지 않는다 |
| <input type="checkbox"/> 흔들림이 멈추면 신속하게 불을 끈다 | <input type="checkbox"/> TV, 라디오를 통해 정확한 정보를 확인한다 |
| <input type="checkbox"/> 문과 창문을 열고 대피로를 확보한다 | <input type="checkbox"/> 가스밸브를 잠그고 전기차단기를 내린다 |
| <input type="checkbox"/> 불이 나면 불을 끈다 | <input type="checkbox"/> 이웃과 협력하여 진화 및 구조활동을 한다 |
| <input type="checkbox"/> 신발을 신고 걸어서 대피한다 | <input type="checkbox"/> 엘리베이터를 타고 있을 경우 멈춘 층에서 내린다 |

②지진해일(쓰나미)

바다에서 대규모 지진이 발생하면 지진해일이 엄습할 수 있습니다.

지진해일은 매우 강력한 힘을 가지고 있으며, 높이가 10m이상에 달하는 경우도 있습니다. 지진해일의 속도는 아주 빨라서 지진해일을 발견하고 나서 도망 치면 때는 이미 늦습니다. 지진이 발생하거나 TV 및 온라인으로 지진해일 경보, 주의보가 발령되면 즉시 안전한 장소로 대피해야 합니다.

지진해일 발생 시 행동요령

- 지진이 멈추면 **즉시 대피한다**
규모가 작은 지진이라도 지진해일이 발생할 수 있습니다.
지진해일 경보 등 정보를 기다리지 말고 즉시 대피하도록 합니다.
- 가급적 **높은 곳**으로 간다
지대가 높은 곳이나 튼튼하고 높이가 높은 건물로 즉시 대피합니다.
- 원칙적으로 걸어서** 대피한다
차량으로 대피하면 교통정체에 휘말릴 수 있습니다.
- 물이 빠지더라도 **바다 근처에 가지 않는다**
지진해일은 여러 번 반복됩니다. 지진해일 경보가 해제될 때까지 집 등으로 돌아가지 않습니다.

③태풍

미야자키시는 거의 매년 태풍으로 인한 재난이 발생합니다.

태풍 발생 시에는 강풍으로 여러 물건이 날아와서 부딪히거나 쓰러지면서 사고가 발생할 수 있습니다. 태풍이 오기 전에 대책을 세우도록 합니다.

태풍이 오기 전

- 안테나가 고정되어 있는가?
- 기와가 흘러내리거나 균열이 가지 않았는가?
- 콘크리트 블록담에 균열이 가거나 부서진 곳은 없는가?
- 배수구가 쓰레기나 토사로 막혀 있지 않은가?
- 외벽에 균열이 없는가?
- 창문에 균열이 가거나 창문이 흔들리지 않는가?
- 베란다, 정원에 바람에 날아갈 물건은 없는가?

- 태풍이 근접했을 때**
- 바람이 거세지기 전에 집 주변에 있는 바람에 날아갈 만한 물건들을 치웁니다.
 - 덧문을 닫습니다.
 - 단수에 대비하여 욕조나 플라스틱 물탱크에 물을 받아둡니다.
 - 침수 우려가 있을 경우 생활용품을 미리 높은 곳으로 이동시켜 둡니다.
 - 불필요한 외출은 삼갑니다. 특히 하천이나 침수된 배수구에는 접근하지 않습니다.

(2) 재난 관련 정보수집

Crisis Management Division TEL : 0985-21-1730 mail : 03kiki@city.miyazaki.miyazaki.jp

International Policy Division TEL : (0985)42-9234 mail : 01kikaku-in@city.miyazaki.miyazaki.jp

①미야자키시 방재 메일

미야자키시에서 발생 중인 재난 관련 정보를 즉시 받아볼 수 있습니다.

사전 등록이 필요합니다. 반드시 등록하여 주시기 바랍니다.

[대응언어]








영어·중국어(간체자·번체자)·한국어·베트남어·네팔어·쉬운 일본어

[등록방법]

(1) 각 언어의 메일 주소로 아무 것도 쓰지 않은 빈 메일을 보낸다.

(2) 답장 메일에 나와 있는 URL에 접속한다.

(3) 내용을 확인하고 등록 버튼을 누른다.

(영어) Mail : en-bousai.miyazaki-city@raidens2.ktaiwork.jp		(중국어(간체)) Mail : cn-bousai.miyazaki-city@raidens2.ktaiwork.jp	
(중국어(번체)) Mail : ch-bousai.miyazaki-city@raidens2.ktaiwork.jp		(한국어) Mail : ko-bousai.miyazaki-city@raidens2.ktaiwork.jp	
(베트남어) Mail : vi-bousai.miyazaki-city@raidens2.ktaiwork.jp		(네팔어) Mail : ne-bousai.miyazaki-city@raidens2.ktaiwork.jp	
(쉬운 일본어) Mail : zj-bousai.miyazaki-city@raidens2.ktaiwork.jp			

②미야자키시 재해 시 다언어 콜센터

재난과 대피에 관한 정보를 통역사를 통해 확인할 수 있습니다.

어떻게 해야 할지 모르겠거나 불안할 때에는 언제든지 전화하세요.

개설정보는 '미야자키시 외국인주민용 홈페이지'와 '[미야자키시 국제교류협회 facebook](#)'에 게재합니다.

[전화번호]

0 8 0 0 - 2 2 2 - 5 1 0 3 (무료)

[대응언어]

21개 언어(영어·중국어·한국어 등)

③미야자키시 외국어 홈페이지







재난 발생 정보와 대피소 개설 현황을 알려드립니다.

재난 발생 시 다국어 콜센터의 설치 상황도 알려드립니다.

(영어) https://www.city.miyazaki.miyazaki.jp/en/		(중국어) https://www.city.miyazaki.miyazaki.jp/cn/	
(한국어) https://www.city.miyazaki.miyazaki.jp/kr/		(베트남어) https://www.city.miyazaki.miyazaki.jp/vn/	
(쉬운 일본어) https://www.city.miyazaki.miyazaki.jp/easy/			

④기타 편리한 페이지·앱

본인이 사용하기 쉬운 것을 선택합니다.			
'기상청 홈페이지'(14개국어) 일본 전국의 날씨와 재난 정보를 제공. https://www.jma.go.jp/jma/kokusai/multi.html		'NHK월드'(21개국어) 일본 전국의 재난 정보를 제공. https://www3.nhk.or.jp/nhkworld/en/multilingual_links/index.html	
 「safety tips」 (12개국어) 외국인여행객을 위한 재난 정보를 제공.	iPhone 	android 	
 '유레쿠루콜'(일본어·영어) 지진 발생 전에 지진이 발생할 것이라는 사실을 알려줍니다.	iPhone 	android 	

	「Hazardon」 (14개국어) 스마트폰 하나로 즉시 대피.	iPhone		android	
	'특무기관 NERV 방재'(일본어·영어) 일본 전국의 재난 정보를 제공.	iPhone		android	

(3) 재난 대피

Crisis Management Division TEL : 0985-21-1730

mail : 03kiki@city.miyazaki.miyazaki.jp

①경계 레벨

경계 레벨 각 단계에서 취해야 할 행동요령을 숙지하고 미리 대피하도록 합니다.**경계 레벨 4 시점에 위험한 장소에 있는 사람은 전원 대피해야 합니다!!**

경계 레벨에 관한 안내문(내각부·소방청 작성(14개국어))

https://www.bousai.go.jp/oukyu/hinanjouhou/r3_hinanjouhou_guideline/pdf/poster_multi.pdf



②대피소

재난 위험이 사라질 때까지 임시로 지내거나 재난 위험이 있는 곳에 사는 사람이 일시적으로 생활하는 곳입니다. 어디로 대피하면 좋을지 평소에 미리 생각해둡니다. 미야자키시에 사는 사람이라면 누구나 이용할 수 있습니다.

재난 발생 시 '주식회사 VACAN' 홈페이지에 접속하면 미야자키시의 대피소 개설 현황 및 혼잡도를 확인할 수 있습니다.









[VACAN 사용방법(미야자키시 HP)]

(영어) https://www.city.miyazaki.miyazaki.jp/en/disaster_prevention/284255.html	(중국어) https://www.city.miyazaki.miyazaki.jp/cn/disaster_prevention/284265.html
(한국어) https://www.city.miyazaki.miyazaki.jp/kr/disaster_prevention/284274.html	(베트남어) https://www.city.miyazaki.miyazaki.jp/vn/disaster_prevention/284255.html
(쉬운 일본어) https://www.city.miyazaki.miyazaki.jp/easy/disaster_prevention/284255.html	

③재난 발생 시 필요한 물품의 준비













○비축품

대규모 재난 발생 시 수도, 전기 등 기반시설이나 유통기능이 마비되어 생활물자 조달이 대단히 어려워질 수 있습니다. 최소 3일분, 가능하면 1주일분의 식수, 식량 등을 비축하도록 합니다.

비축품의 예		
식수 	비상식량 (알파미, 통조림, 레토르트식품, 컵라면 등) 	간이화장실 
휴대용 가스버너 (여분의 부탄가스도 함께 준비) 	화장지, 휴지 	간이식기 (접시, 컵, 젓가락) 
랩, 알루미늄 포일 	담요, 타올 블랭킷 	

○비상용품

재난 위험이 닥쳤을 때 긴급하게 들고 나가는 물품입니다. 평소에 미리 배낭 등에 넣어두고 즉시 들고 나갈 수 있는 곳에 둡니다. 차량에도 준비해두는 등 분산해서 비축해두면 좋습니다.

비상용품의 예		
식수 (페트병(500ml) 3개 이상) 	비상식량 (바로 섭취할 수 있는 것) 	응급용품 (반창고, 상비약 등) 
귀중품 (현금, 건강보험증 사본 등) 	사이즈가 큰 손수건 (마스크, 지혈 등 다용도로]사용 가능) 	감염증 대책용품 (마스크, 소독액, 체온계 등) 
휴대용 화장실 	멀티슈 	비닐봉투 (양동이, 우비, 우산 대응 등 다용도로 사용 가능) 
손전등 	휴대폰 충전기, 배터리 	휴대용 라디오 

○가정에 따라 필요한 물품이 다릅니다

본인과 가족에게는 어떤 물품이 필요한지 생각해둡니다.

영유아	분유(가루·액체) , 젖병, 종이기저귀, 장난감 등
요개호자(간병이 필요한 사람)	간병용품, 성인용 종이기저귀, 틀니, 지팡이, 장애인수첩 등
여성, 임산부	생리용품, 모자수첩 등
기타	지병에 필요한 약, 약수첩, 안경, 반려동물 음식 등